

SUPER ALCE 5000/P KRONOS 6000/P

FALC[®]


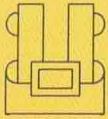
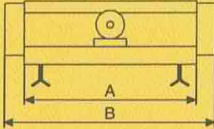




FALC

SUPER ALCE 5000/P

 1000

I TRINCIA PIEGHEVOLE **F** BROYEUR REPLIABLE **GB** FOLDING SHREDDER

SUPER ALCE/P										
				A	B	A	B	*		
	HP.	mm	inches	mm	mm	inches	inches	Kg	Lbs	N.
5000	120-180	2480	97,638	4982	5408	196,142	212,913	2760	6085	104

I *Peso con lamiera di usura **F** *Poid avec tôle d'usure **GB** *The weight includes the wear & tear sheet

I Cofani posteriori apribili (con cerniere) **F** Capots de fermeture avant et arrière (avec charnières) **GB** Front and rear closing bonnets (hinged)

I Possibilità di montare la lamiera d'usura **F** Possibilité de monter la tôle d'usure **GB** Possibility to assemble a wear & tear plate

I VELOCITÀ PERIFERICA DEI COLTELLI	S.ALCE 5000/P
F VITESSE PERIPHERIQUE DES COUTEAUX	m/sec. 66,25
GB TIP SPEED OF BLADES	yd/sec. 60,61
D MESSERSUMFANGSGESCHWINDIGKEIT	KRONOS 6000/P
E VELOCIDAD PERIFERICA DE LAS CUCHILLAS	m/sec. 67,22
P VELOCIDADE PERIFERICA DAS FACAS	yd/sec. 61,50

SUPER ALCE 5000/P

- I** L'attacco al trattore è di 2^a e 3^a categoria
- F** L'attelage au tracteur est de II^a - III^a Cat.
- GB** Tractor linkage points are Cat. II^a or III^a
- D** Anhängung geeignet für Kat. II^a und III^a
- E** El enganche al tractor es de 2^a y de 3^a categoria
- P** O engate ao tractor è de segunda ou de terceira categoria

KRONOS 6000/P

- I** L'attacco al trattore è di 3^a categoria
- F** L'attelage au tracteur est de III^a Cat.
- GB** Tractor linkage points are Cat. III^a
- D** Anhängung geeignet für Kat. III^a
- E** El enganche al tractor es de 3^a categoria
- P** O engate ao tractor è de terceira categoria

I G/M del rotore	SUPER ALCE 5000/P N° 2039
F T/M du rotor	
GB Rotor's RPM	KRONOS 6000/P N° 1985
D Rotor U/M	
E R/M del rotor	
P G/M do rotor	



**120-180 HP.**

KRONOS 6000/P

D KLAPPBARER HÄCKSLER **E** DESBROZADORA PLEGABLE **P** TRITURADORA DOBRÁVEL

KRONOS/P										
				A	B	A	B		*	
	HP.	mm	inches	mm	mm	inches	inches	Kg	Lbs	N.
6000	120-180	2473	97,362	6096	6506	240,00	256,141	3250	7165	136

D *Verschleißblech im Gewicht inbegriffen **E** *Peso con chapa para prevenir el desgaste **P** *Peso com chapa antidesgaste**D** Vordere und hintere Haube (aufklappbar) **E** Capots delanteros y traseros que se pueden abrir (con goznes) **P** Capots anteriores e posteriores com abrimto (dobradiças)**D** Ausstattung des Verschleißblech möglich **E** Este modelo permite montar chapa para prevenir el desgaste **P** Com a possibilidade de montar chapa antidesgaste**SUPER ALCE 5000/P**

A Ø mm 618
 B Ø mm 193,7 x 10
 C = N° 5 + 5

A Ø inches 24,331
 B Ø inches 7,626 x 0,394
 C = N° 5 + 5

KRONOS 6000/P

A Ø mm 647
 B Ø mm 219,1 x 10
 C = N° 5 + 5

A Ø inches 25,472
 B Ø inches 8,626 x 0,394
 C = N° 5 + 5

I Nel **KRONOS 6000/P** il tendicinghia è automatico**F** Dans le **KRONOS 6000/P** il y a le tendeur automatique des courroies**GB** The **KRONOS 6000/P** is with Automatic belts tightener**D** **Kronos 6000/P** ist mit automatischem Riemenspanner ausgerüstet**E** La **KRONOS 6000/P** tiene el tensor automático de las correas**P** La **KRONOS 6000/P** tem o tensor automático das correias**SUPER ALCE 5000/P. - KRONOS 6000/P.****I** N° 4 ruote sterzanti posteriori regolabili (tipo 10.0/75-15.3, cerchio 9.00x15.3 - 5 fori)**F** N° 4 roues postérieures réglables mod.10.0/75-15.3 (jante 9.00x15.3 - 5 trous)**GB** N° 4 rear adjustable steering wheels mod.10.0/75-15.3 (rim 9.00x15.3 - 5 holes)**D** N° 4 hintere verstellbare Steuerräder Mod.10.0/75-15.3 (Reifen 9.00x15.3 - 5 Löcher)**E** N° 4 ruedas terciaentes posteriores regulables (tipo 10.0/75-15.3, llanta 9.00x15.3 - 5 agujeros)**P** N° 4 rodas torcentes posteriores reguláveis (tipo 10.0/75-15.3, aro 9.00x15.3 - 5 furos)



1000

SUPER ALCE 5000/P KRONOS 6000/P



120-180 HP.



FILOGRAF LITOGRAFIA s.r.l. - Via N. Sacco, 34 - FORLÌ - 06/2006 € 0,124 - FORLÌ - FOTO ELLESSE FAENZA

I I due pistoni per chiudere e aprire i 2 trincia sono "sincronizzati" col pistone che blocca (a mezzo ganci) le due macchine in posizione verticale di trasporto. L'utilizzatore ha quindi una sola leva da azionare. Mettendo la macchina in posizione di lavoro: prima entra in funzione il pistone che apre i ganci di blocco, poi entrano in funzione i due pistoni che "aprono" le due macchine. "Chiudendo" la macchina accade il contrario. E' possibile rendere "oscillanti" le due macchine.

F Les deux vérins qui montent et rabattent les deux éléments de broyeur sont synchronisés avec le vérin de verrouillage (système à crochets) qui assure le maintien en position verticale. L'opérateur n'utilise qu'un seul distributeur. Pour venir à la position travail, le vérin de verrouillage débloque les crochets et ensuite les deux vérins de repliage sont actionnés pour "ouvrir" la machine. Pour le stockage, les vérins sont actionnés en sens inverse. Il est possible d'assurer une position flottante sur les deux groupes de broyage.

GB The two hydraulic cylinders which fold the shredder are synchronised with a small cylinder which automatically lock with hooks the two shredder wings in the vertical, transport position. Only one lever is required

for this operation. When unfolding to the working position, the small cylinder first opens the transport locks, then the main cylinder unfolds the wings. For folding the operation is reversed. The two halves of the shredder can float independently to follow ground contours.

D Die Beiden Klappzylinder der Maschine sind synchron zum Verriegelungszyylinder, welche die eingeklappte Maschine in der Transportstellung sichert, angeschlossen. Zum Arbeiten benötigt man nur ein DW Steuerventil. Ausklappen: Zuerst öffnet der Verriegelungszyylinder die Sicherungshaken, dann bringen die Klappzylinder die Maschine in Arbeitsstellung. Einklappen: Der Vorgang ist genau umgekehrt. Beide Maschinenteile können sich unabhängig dem Gelände anpassen.

E Los dos pistones para cerrar y abrir ambas desbrozadoras están "sincronizados" con el pistón que bloquea (trámite ganchos) las dos máquinas en posición vertical de transporte. El usuario tiene que accionar, por lo tanto, solamente una palanca. "Traendo" la máquina en posición de trabajo: primero entra en función el pistón que abre los ganchos de bloqueo, entran luego en función los dos pistones que "abren" las dos máquinas. "Cerrando" la máquina sucede lo contrario. Es posible activar la "oscilación" en las dos máquinas.

FALC - Via Proventa, 41 - 48018 FAENZA (ITALIA) - e-mail: info@falc1960.com - www.falc1960.com



Numero nazionale:
Tel. 0546 29050
Fax 0546 663986

International number:
Tel. +39-0546 29050
Fax +39-0546 663986



Die technische Angaben und Merkmale und die Bilder sind weisend und verbinden nicht den Hersteller. - Los datos técnicos, las características y las ilustraciones son indicativas y no comprometen al constructor. - The technical data, features and pictures are indicative and do not bind the manufacturer. - Les données techniques, les caractéristiques et les illustrations sont indicatives et n'engagent pas le constructeur.